

14. SEPTEMBER KREUZERHÖHUNG

Antiphon zum Introitus IV

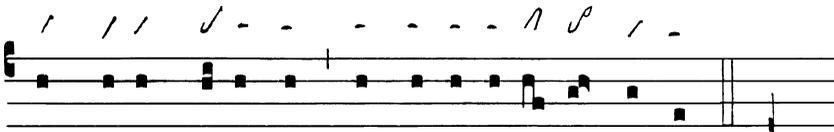
NOS au- tem glo-ri- á- ri o-pór- tet,
Wir aber: Rühmen müssen wir uns

in cru-ce Dó- mi-ni nostri Ie- su Chri- sti: in quo est
im Kreuz unsres HERRN Jesus Christus. In ihm ist

sa-lus, vi- ta, et re- surre-cti- o no- stra: per quem
Heil, Leben und unsere Auferstehung. Durch ihn

salvá- ti, et li- be- rá- ti su- mus. *Ps.* De- us mi- se-
geheilt und befreit sind wir. (Gal 6,14) Gott sei

re- á- tur nostri, et be- ne- dí- cat no- bis: il- lúmi- net vul-
uns gnädig und segne uns! Er lasse sein



tum su-um super nos, et mi-se-re-á-tur nostri. *Ant.*
 Angesicht über uns leuchten, und sei uns gnädig. (Ps 67,2)

Graduale



C Hri-stus factus est pro no-bis ob-é-
 Christus wurde für uns gehorsam



di-ens us-que ad mor-tem, mor-tem au-tem
 bis zum Tod, dem Tod aber



cru-cis. *∩*. Propter quod De-us exal-
 am Kreuz. Deswegen auch hat Gott erhöht



tá-vit il-lum, et
 ihn und

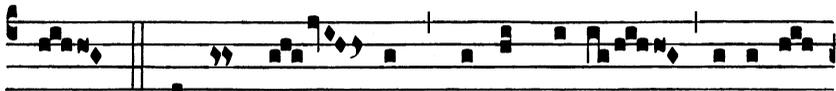


de- dit il- li no- men, quod est super
gegeben ihm den Namen, der ist über

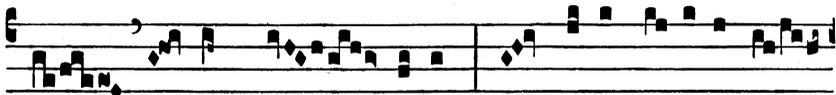


o- mne no- men.
jedem Namen. (Phil 2,8-9)

Halleluja-Vers



∩. Dulce li- gnum, dulces clavos, dúlci- a
Süßes Holz, süße Nägel, eine süße



fe- rens pón- de- ra : quae so- la fu- ísti di-
Last tragend! Du allein warst würdig



gna susti- né- re regem caeló- rum et
zu halten den König der Himmel und



Dó-mi-num.

Herrn.

Zur Gabenbereitung

G 109

OF. II

P



Ró-tege, Dó-mi-ne, ple-bem

Beschütze,

HERR,

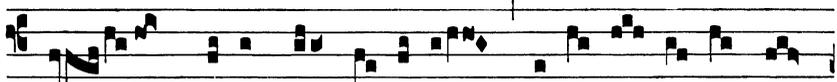
dein



tu-am, per si-gnum san-ctae Cru-cis, ab

Volk durch das Zeichen des heiligen Kreuzes vor

allen Nachstellungen aller Feinde,

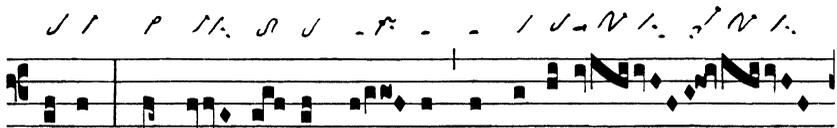


ó-mni-bus in-sí-di-is in-i-mi-có-rum ó-

allen

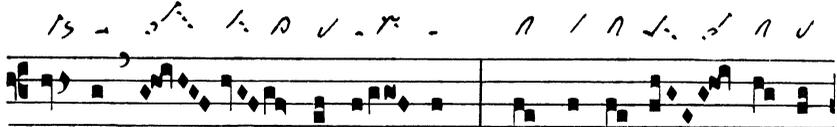
Nachstellungen

aller Feinde,



mni-um : ut ti-bi gra-tam exhi-be-á-

damit wir dir wohlgefällig erweisen

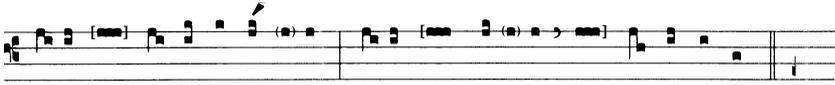


mus ser-vi-tú-tem, et acceptá-bi-le

unseren Dienst

und

annehmbar



2. **Laudans** [in]vocábo 'Dominum,
Ich rufe: "Der Herr sei gepriesen!",
 et ab [inimícis meis] **salvus** ero. **Ant.** Per signum.
und ich werde vor meinen Feinden errettet. (Ps 18,4)
3. **Vivit** [Dóminus et benedí]ctus Deus 'meus,
Es lebe der Herr! Mein Gott sei gepriesen!
 et ex[altétur Deus sa]lútis meae. **Ant.** Per signum.
Der Gott meines Heils sei hoch erhoben! (Ps 18,47)

Bei Silben mit Fettdruck steht in SG 381 eine Liqueszenzneume.